



Abteilung: Ratskanzlei  
Sachb.: Angelika Poscher

Traun, am 19.05.2022

## **Information über die Beschlussfassungen in der Sitzung des Gemeinderates der Stadt Traun vom 18.05.2022**

### **Zur Beachtung:**

Es handelt sich um eine **unverbindliche Information**.  
Rechtsgültige Aussagen können dieser Information nicht entnommen werden.  
Die Genehmigung und Unterfertigung der vollständigen Verhandlungsschrift dieser Sitzung erfolgt in der nächsten Sitzung des Gemeinderates.

## **TAGESORDNUNG**

### **I. Bürgerfragestunde:**

Es liegen keine Anfragen vor.

### **II. Berichte des Prüfungsausschusses:**

#### **1. "Prüfbericht der BH Linz-Land über die Eröffnungsbilanz"**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 11.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der vorliegende Bericht der BH Linz-Land betreffend "Eröffnungsbilanz" wird zur Kenntnis genommen."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

#### **2. "Prüfung der Einnahmen betreffend Vermietungen an Gastrobetriebe der Stadt Traun in den Jahren 2018 bis 2020" Prüfbericht der Sitzungen vom 01.12.2021 und 22.03.2022**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 11.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"a) Der Bürgermeister wird hinsichtlich der beiden Volksheime beauftragt, ein Konzept für die zukünftige, gesamtheitliche Verwendung inklusive der

Gastronomie bis 31.12.2022 vorzulegen. Das Ziel dieses Konzeptes ist es, die Abgänge systematisch abzubauen und die Volksheime einer Nutzung zuzuführen, die kostendeckend ist oder zumindest einen geringeren Abgang aufweist.

b) Bei den Restaurants (Restaurant Schloss Traun, Cafe Spinnerei, Galeriecafe, Vinum, Badezentrum Traun) wird eine Fixpacht eingehoben, ausgenommen beim Cafe Spinnerei, dort gibt es eine Umsatzpacht von 5% des Nettoumsatzes. Der Bürgermeister soll bis Ende des Jahres eine Vereinheitlichung der Vertragsbestimmungen und Entgeltlösungen herbeiführen.

c) Bei den Buffets und Kiosken (Sportzentrum Traun, Buffet Freibad, Buffet Eishalle, Kiosk Badeseesee) sollen bis Jahresende mit den Betreibern Verhandlungen geführt werden, dass es zu einer Vereinheitlichung der Pachtentgelte kommt. Wenn sich herausstellt, dass irgendwo Sonderverhältnisse gegeben sind, die eine Vereinheitlichung nicht fair erscheinen lassen, dann soll eine abweichende Lösung begründet vorgeschlagen werden.

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

### **3. "Prüfbericht der BH Linz-Land über den Rechnungsabschluss 2020"**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 11.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der vorliegende Bericht der BH Linz-Land betreffend "Rechnungsabschluss 2020" wird zur Kenntnis genommen."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

### **4. "Prüfbericht BH-Linz-Land über den Voranschlag 2022"**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 22.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der vorliegende Bericht der BH Linz-Land betreffend "Voranschlag 2022" wird zur Kenntnis genommen."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

### **5. "Prüfung der Bilanz 2021 – Kulturpark Traun GmbH" (Beilage zum Rechnungsabschluss – Teil 2)**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 22.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der vorliegende Bericht wird zur Kenntnis genommen."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**6. "Prüfung der Bilanz 2021 – Stadtmarketing Traun GmbH"  
(Beilage zum Rechnungsabschluss – Teil 2)**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 22.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der vorliegende Bericht wird zur Kenntnis genommen."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**7. "Prüfung Jahresbericht 2021 - Bibliothek Traun"  
(Beilage zum Rechnungsabschluss – Teil 2)**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 22.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der vorliegende Jahresbericht 2021 der Bibliothek Traun wird als Verwendungsnachweis für die Subvention der Stadt Traun in der Höhe von Euro 263.500,00 anerkannt und zur Kenntnis genommen."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**8. "Prüfung Bilanz 2021 - Stadt Traun Immobilien GmbH"  
(Beilage zum Rechnungsabschluss – Teil 2)**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 22.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der vorliegende Bericht wird zur Kenntnis genommen."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**9. "Prüfung Bilanz 2021 - Stadt Traun Immobilien GmbH & Co KG (STIK)"  
(Beilage zum Rechnungsabschluss – Teil 2)**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 22.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der vorliegende Bericht wird zur Kenntnis genommen."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**10. "Prüfbericht über die Gebarung der Freiwilligen Feuerwehr (FFW) für das Rechnungsjahr 2021"  
(Beilage zum Rechnungsabschluss – Teil 2)**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 22.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der vorliegende Bericht wird zur Kenntnis genommen."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**11. "Prüfung über die Gebarung der österreichischen Wasserrettung - Ortsstelle Traun im Rechnungsjahr 2021"  
(Beilage zum Rechnungsabschluss – Teil 2)**

GR Lederer bringt den Prüfbericht vom 22.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der vorliegende Bericht wird zur Kenntnis genommen."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**12. "Prüfung des Rechnungsabschlusses 2021"  
Prüfbericht der Sitzungen vom 20.04.2022. und 21.04.2022**

GR Lederer erläutert an Hand einer Power Point Präsentation den RA 2021 und bringt den Prüfbericht "Prüfung des Rechnungsabschlusses 2021" betreffend den Rechnungsabschluss für das Finanzjahr 2021 zur Kenntnis und stellt dazu nachstehenden **Antrag**:

27.1. Aufgrund des gemäß § 91 Abs. 3 Oö. Gemeindeordnung 1990 idGF. erstellten Berichtes des Prüfungsausschusses wird der Rechnungsabschluss 2021 in der vorliegenden Fassung beschlossen.

27.2. Für Auszahlungen, durch welche der vorgesehene Voranschlagsbetrag überschritten wurde, wird die Genehmigung gemäß § 79 Oö. Gemeindeordnung 1990 idGF. erteilt.

27.3. Die Interessentenbeiträge aus den Bereichen Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung werden zur Deckung der Auszahlungen bei den investiven Einzelvorhaben eingesetzt.

27.4. Die Interessentenbeiträge aus dem Bereich Gemeindestraßen werden zur Deckung der Auszahlungen in diesem Bereich eingesetzt.

27.5. Die Darstellung des inneren Zusammenhanges in den Gebührenbereichen der Stadt Traun wird beschlossen. Die Verwendung der Ergebnisse aus der Kostenrechnung (Überschüsse) erfolgt im inneren Zusammenhang mit den Bereichen Wasserversorgung, Abwasserbeseitigung und Abfallentsorgung.

27.6. Nachstehend angeführte Rücklagen wurden im Finanzjahr 2021 durch Zuführungen, Rückführungen, Entnahmen oder Umwidmungen erhöht bzw. reduziert:

**Im Finanzjahr 2021 wurden folgende Rücklagen erhöht:**

RL Oö. Gemeindeentlastungspaket	30.000,00 €	(Zuführung – Zuschuss Land Oö.)
Allgemeine Rücklage	662.739,79 €	(Zuführung – Ergebnis laufende Geschäftstätigkeit)
Allgemeine Rücklage	6.321,95 €	(Umwidmung von RL Wohnbau- Kautionen)
Allgemeine Rücklage	54.900,00 €	(Rückführung von Kindergarten Traun I - Sanierung)

Allgemeine Rücklage	5.059,94 €	(Rückführung von Abfalldeponie – Biofilteranlage)
Allgemeine Rücklage	42.076,04 €	(Rückführung von Wohnanlage Am Nordsaum – Fernwärme)

---

**Summe** **801.097,72 €**

**Im Finanzjahr 2021 wurden folgende Rücklagen reduziert:**

RL Oö. Gemeindeentlastungspaket	42.894,19 €	(Verwendung Ortsbildpflege – Projekt Gablerpark)
RL Oö. Gemeindeentlastungspaket	31.338,65 €	(Verwendung Steg Kraftwerk Traun-Pucking - Sanierung)
RL Sportzentrum	1.286.450,81 €	(Verwendung Sportzentrum – Generalsanierung)
RL Aufschließungsbeiträge ROG	15.574,65 €	(Verwendung bei Anschlussgebühren Wasser, Kanal, Verkehr)
RL Wohnbau-Kauttionen (§ 16 MRG)	6.321,95 €	(Umwidmung auf Allgemeine Rücklage)
RL Abwasserbeseitigung	175.706,02 €	(Verwendung Abwasserbeseitigung)
Allgemeine Rücklage	10.583,32 €	(Verwendung Pflichtschulen – Digitalisierung)
Allgemeine Rücklage	12.060,00 €	(Verwendung Volksschule St. Martin – Sanierung Zubau)
Allgemeine Rücklage	141.653,80 €	(Verwendung Mittelschule Traun - Sanierung)
Allgemeine Rücklage	119.423,53 €	(Verwendung Kindergarten St. Martin II - Neubau)
Allgemeine Rücklage	424.404,44 €	(Verwendung Krabbelstube – Zubau)
Allgemeine Rücklage	60.000,00 €	(Verwendung Ortsbildpflege – Gablerpark)
Allgemeine Rücklage	7.838,41 €	(Verwendung Badezentrum – Sanierung)
Allgemeine Rücklage	827.068,32 €	(Verwendung Wasserversorgung)
Allgemeine Rücklage	17.000,00 €	(Verwendung Trinkwasserspeicher Berg)

---

**Summe** **3.178.318,09 €**

27.7. Die Veränderung (Erhöhung) des Nettovermögens in der Eröffnungsbilanz der Stadtgemeinde Traun um € 1.805,26 auf nunmehr € 145.789.309,58 wird zur Kenntnis genommen und die dadurch korrigierte Eröffnungsbilanz beschlossen.

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

### **III. Anträge des Örtlichen Raumplanungsausschusses:**

1. **Änderung Nr. 94 des Flächenwidmungsplanes Nr. 4/2001 – Änderungsplan Nr. 4.94**  
**Planungsgebiet: Grundstück Nr. 2588/2, 2550/7 (ehem. Fa. Gabler Band), 360, KG Traun**  
**Einleitung des Verfahrens gemäß § 36 Oö. ROG 1994**

GR Steiner bringt den Amtsbericht vom 29.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Das Verfahren zur Änderung Nr. 94 zum Flächenwidmungsplan Nr.4 - Änderungsplan Nr. 4.94 wird entsprechend dem Planentwurf vom 29.04.2022 eingeleitet.

Die Punkte 1 bis 5 bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

2. **Änderung des Bebauungsplanes Nr. 308.1.2 – Änderungsplan Nr. 308.1.11**  
**Planungsgebiet: Grundstück Nr. 2588/2, 2550/7 (ehem. Fa. Gabler Band), 360, 2588/3, 2592/2, KG Traun Bereich Aumühlstraße**  
**Einleitung des Verfahrens gemäß § 36 Oö. ROG 1994**

GR Steiner bringt den Amtsbericht vom 03.05.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Das Verfahren zur Änderung des Bebauungsplans Nr. 308.1.2 - Änderungsplan Nr. 308.1.11 wird entsprechend dem beiliegenden Planentwurf eingeleitet.

Die Punkte 1 bis 5 bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

3. **Änderung des Bebauungsplans Nr. 200.A1.4 – Änderungsplan Nr. 2001.A1.4.1**  
**Planungsgebiet: Grundstück Nr. 706/7 und 706/8, KG Traun, Fürstenstraße**  
**Endbeschluss gemäß " 34 ROG 1994**

GR Steiner bringt den Amtsbericht vom 25.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der Bebauungsplans Nr. 200 A1.4.1 vom 07.04.2022 wird entsprechend den Bestimmungen des Oö. Raumordnungsgesetzes 1994 beschlossen.

Die Punkte 1 bis 5 bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**4. Änderung des Bebauungsplans Nr. 114.A1 – Änderungsplan Nr. 114.A1.1**  
**Planungsgebiet: Schloßstraße – Traunstadlweg**  
**Endbeschluss gemäß § 34 Oö. ROG 1994**

GR Steiner bringt den Amtsbericht vom 26.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der Bebauungsplan Nr. 114.A1.1 vom 07.04.2022 wird entsprechend den Bestimmungen des Oö. Raumordnungsgesetzes 1994 beschlossen.

Die Punkte 1 bis 5 bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**5. Änderung des Bebauungsplans Nr. 310.A1.2 – Änderungsplan Nr. 310.A1.3**  
**Planungsgebiet: Steinporz – Friedhofstraße – ÖBB Bahnstrecke, Grundstück Nr. 2568/7 mit 492/7 und andere, KG Traun**  
**Endbeschluss gemäß § 34 Oö. ROG 1994**

GR Steiner bringt den Amtsbericht vom 03.05.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der Bebauungsplan Nr. 310 A1.3 vom 26.04.2022 wird entsprechend den Bestimmungen des Oö. Raumordnungsgesetzes 1994 beschlossen.

Die Punkte 1 bis 5 bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**6. Änderung des Bebauungsplans Nr. 303 – Änderungsplan Nr. 303.1.6**  
**Planungsgebiet: Lessingstraße - Schrammlstraße**  
**Einleitung des Verfahrens gemäß § 36 Oö. ROG 1994**

GR Steiner bringt den Amtsbericht vom 03.05.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Das Verfahren zur Änderung des Bebauungsplans Nr. 303 - Änderungsplan Nr. 303.1.6 wird entsprechend dem beiliegenden Planentwurf eingeleitet.

Die Punkte 1 bis 5 bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

**7. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 101.2. – Änderungsplan Nr. 101.2.2**  
**Planungsgebiet: Obere Dorfstraße – Schlossparkgasse – Fuß- und Radweg – Fischerhansenweg**  
**Einleitung des Verfahrens gemäß § 36 Oö. ROG 1994**

GR Steiner bringt den Amtsbericht vom 29.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Das Verfahren zur Änderung des Bebauungsplans Nr. 101.2 - Änderungsplan Nr. 101.2.2 wird entsprechend dem beiliegenden Planentwurf eingeleitet.

Die Punkte 1 bis 5 bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

#### **IV. Anträge des Ausschusses für Soziales, Familien und Senioren:**

##### **1. Schulbeihilfe der Stadt Traun – Weiterführung für das (Schul-)Arbeitsjahr 2022/23.**

VizeB Aichmayr bringt den Amtsbericht vom 08.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Die Schulbeihilfe der Stadtgemeinde Traun, eine Beihilfe für bedürftige Trauner SchülerInnen zum Ankauf von Lern- und Arbeitsmitteln und zur Unterstützung bei der Finanzierung von obligatorischen Schulveranstaltungen für Projektwoche, Schulschikurs, Kulturwoche usw. wird auch im Schuljahr 2022/23 durchgeführt. Für Lern- und Arbeitsmittel beträgt die Förderungshöhe € 50,00 und für obligatorische Schulveranstaltungen wird die Hälfte der Kosten gefördert, jedoch der maximale Betrag auf € 150,00 begrenzt.

Die Punkte 1 bis 10 bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

##### **2. 50. Seniorentag der Stadt Traun – Grundsatzbeschluss**

VizeB Aichmayr bringt den Amtsbericht vom 06.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag** und erläutert, dass aufgrund der Beratung im Sozialausschuss der **Antrag** um das Wort "grundsätzliche" ergänzt wird:

"Die grundsätzliche Durchführung des 50. Senientages der Stadt Traun im September 2022, wird beschlossen.

Die Punkte 1 bis 10 bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

#### **V. Anträge des Umweltausschusses:**

##### **1. Sanfte Mobilität –Verkehrsparen in Traun – Weiterführung des Projektes im Jahr 2022**

GR<sup>in</sup> Mag.<sup>a</sup> Wolfsegger-Krepil bringt den Amtsbericht vom 06.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"1.) Das Jahresprogramm 2022 zum Projekt "Sanfte Mobilität – Verkehrsparen in Traun (lt. Anlage).

2.) Die Bedeckung der Kosten von voraussichtlich € 13.500,00 zur Durchführung der Maßnahmen gemäß Jahresprogramm (lt. Anlage) im Jahr 2022 erfolgt aus Mitteln der operativen Gebarung 1/529-728, sonstige Einrichtungen und Maßnahmen, Förderung des Radverkehrs, VA 2022 € 15.000,00."

Die Punkte 1 bis 9a bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

## **2. Bienenschutz – Weiterführung der vom Gemeinderat am 25.02.2016 beschlossenen Maßnahmen zum Bienenschutz im Jahr 2022.**

GR<sup>in</sup> Mag.<sup>a</sup> Wolfsegger-Krepil bringt den Amtsbericht vom 06.04.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Die unter Punkt 3 angeführten Maßnahmen zum Bienenschutz werden nach Möglichkeit durchgeführt.

Die Bedeckung der Kosten für das Jahr 2022 in Höhe von € 5.000,00 erfolgt aus Mitteln der operativen Gebarung 1/520/-7291, Natur- und Landschaftsschutz, sonstige Ausgaben, VA 2022: € 6.000,00."

Die Punkte 1 bis 9a bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses".

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

## **VI. Anträge des Stadtrates:**

### **1. Bericht über die im Finanzjahr 2021 gewährten Förderungen**

BGM Ing. Koll bringt den Amtsbericht vom 28.03.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der beiliegende, mit 28.03.2022 erstellte Bericht über die Vergabe von Förderungen der Stadtgemeinde Traun im Finanzjahr 2021 wird zur Kenntnis genommen.

Die Punkte 1 bis 9a bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

### **2. Kaufvertrag abgeschlossen zwischen der Stadtgemeinde Traun, vertreten durch Herrn Bürgermeister Ing. Karl-Heinz Koll, Hauptplatz 1, 4050 Traun und der Gemeinde Pasching, vertreten durch Herrn Bürgermeister Ing. Markus Hofko, Leondingerstr. 10, 4061 Pasching als Verkäufer und der Födinger Haus und Grund GmbH (FN 322546h), Wiener Bundesstraße 71, 4050 Traun als Käuferin über ein 4.255m<sup>2</sup> große Teilfläche des Grundstückes 796/6 (=Gst 796/29 neu), KG Traun in der Bäckerfeldstraße**

BGM Ing. Koll bringt den Amtsbericht vom 04.05.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der in der Beilage befindliche Entwurf des Kaufvertrages abgeschlossen zwischen der Stadtgemeinde Traun, vertreten durch den Bürgermeister Herr Ing. Karl-Heinz Koll, Hauptplatz 1, 4050 Traun und der Gemeinde Pasching, vertreten durch den Bürgermeister Herr Ing. Markus Hofko, Leondinger Str. 10, 4061 Pasching als Verkäufer und der Födinger Haus und Grund GmbH als Käuferin über eine 4.255 m<sup>2</sup> große Teilfläche des Grundstückes 796/6, KG Traun (= Gst 796/29 neu) wird vollinhaltlich beschlossen.

Die Punkte 1 bis 9a bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

### **3. Vergabevorschlag der Feuerwehr-Verdienstmedaillen der Stadtgemeinde Traun 2022**

BGM Ing. Koll bringt den Amtsbericht vom 29.03.2022 (Anlage) zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der beiliegende Vergabevorschlag der Feuerwehr-Verdienstmedaillen der Stadtgemeinde Traun 2022 wird – wie im Amtsbericht angeführt – beschlossen.

Die Punkte 1 bis 9a bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

### **4. Ehrung ausgeschiedener Stadt- und Gemeinderatsmitglieder**

BGM Ing. Koll bringt den Amtsbericht vom 09.05.2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Die im Amtsbericht genannten Personen sind durch Ehrung auszuzeichnen, sofern sie damit einverstanden sind.

Die Punkte 1 bis 9 bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

### **5. Vorzeitige Rückzahlung Darlehen für das Bauvorhaben Sportzentrum**

BGM Ing. Koll bringt den Amtsbericht vom 03.05. 2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Das bei der UniCredit Bank Austria AG aufgenommene Darlehen für das Bauvorhaben Sportzentrum in der Höhe von Euro 2.773.600,00 wird per 30.06.2022 zur Gänze rückgezahlt.

Die Punkte 1 9a bis bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages.

## 6. Auftragsvergabe – Architekten-Planungsleistungen – Erweiterung und Sanierung der VS St. Martin

BGM Ing. Koll bringt den Amtsbericht vom 05.05. 2022 zur Kenntnis und stellt nachstehenden **Antrag**:

"Der Auftrag für die Architekten-Planungsleistungen (Entwurfs-, Einreich-, Ausführungs-/Detail- und Ausschreibungsplanung sowie die Begleitung der Bauausführung) zur Erweiterung und Sanierung der VS St. Martin ist an das Architekturbüro Dipl.-Ing. Harant-Schilcher, Wiesenstraße 28, 4600 Wels, zum Angebotspreis von

Nettosumme	€	175.000,00
<u>20% MwSt.</u>	€	<u>35.000,00</u>
Brutto	€	210.000,00

zu vergeben.

Die Punkte 1 bis 9a bilden einen wesentlichen Bestandteil des Beschlusses."

Die Abstimmung ergibt die **stimmeneinhellige Annahme** des Antrages